

Zeitschrift: Textiles suisses - Intérieur
Herausgeber: Office Suisse d'Expansion Commerciale
Band: - (1978)
Heft: 1

Artikel: Beachtliche Erweiterung des Angebots
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-793877>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 03.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

BEACHTLICHE ERWEITERUNG DES ANGEBOTS

Die Schweiz. Teppichfabrik Ennenda wartet mit interessanten Neuheiten auf, die das bestehende Sortiment stark bereichern. So steht die Premiere von «Herakles» bevor, einer 870 g schweren,

in 14 Farben gehaltenen, stückgefärbten Qualität aus Enka®-Perlon®. Dieser in leichter Ripsstruktur dessinierte Teppich vereinigt alle für eine strapazierfähige Objektware verlangten Eigenschaften. In Erweiterung der Sparte Arbeitsbereich (ART) ist «Juno» zu erwähnen, ein gemusterter, ebenfalls stückgefärbter Feinschlingenteppich in tip-sheared Ausrüstung, mit einer Palette von 7 Farben.

Die Qualitäten «Kalypso» und «Larissa», beides Ergänzungen der Gruppe Wohnbereich, finden nicht nur in der Schweiz, sondern ebenso auf dem internationalen Markt positives Echo. «Kalypso», eine gemusterte, angeschorene space-dyed Entwicklung, gibt es in 400 cm Breite und in 5 Farben. «Larissa», ein 960 g schwerer Acrilan®-Berber in 5 dezente Farben (Garnfärber), wurde speziell für den strapazierstarken Wohnbereich konzipiert. Im Tufting-Angebot der Schweiz. Teppichfabrik Ennenda macht erstmals eine Qualität aus 100 % Trevira® ihr erfolgreiches Debüt. «Imperial-Trevira» heisst dieser ca. 1100 g schwere, ebenfalls in der eigenen Färberei gefärbte Teppich. Die angeschorene Oberfläche, die dezent abgestuften Klassikfarben, der leicht schreibende Flor und das seidenähnliche Toucher machen diese Entwicklung zu einem eleganten Teppich für den gehobenen Wohnbereich.

Das Sortiment rustikaler Berber wurde mit einer neuen Mischqualität mit leichtem Frisé-Bild aus 55 % Wolle / 45 % Acryl und den beiden Wollsiegel-Entwicklungen «Belos» und «Arkas» (besonders für den anspruchsvollen Wohnbereich mit Treppeneignung) ergänzt. Zu dieser Gruppe gehören ebenso die grob genopten, leicht strukturierten Wollsiegel-Qualitäten «Tunis», «Marrakesch», «Mogador» und «Dakar» sowie «Sahara», eine Mischqualität aus 80 % Acrilan® / 20 % Wolle. Die Einsatzgewichte liegen zwischen 1000-1500 g/m².

Mehrere Qualitäten der Schweiz. Teppichfabrik Ennenda haben flammhemmend ausgerüsteten Kompaktschaumrücken und entsprechen dadurch weitgehend den strengen Kriterien der Prüfungsinstitute.



KALYPSO



SCHWEIZ. TEPPICHFABRIK ENNENDA
ENNENDA

HERAKLES



New additions to the collection

The Swiss Carpet Factory Ennenda presents a number of attractive novelties considerably enriching its existing collection. One of this season's newcomers is "Herakles", an Enka[®]-Perlon[®] piece-dyed article with a slightly ribbed structure and a weight of 870 g, available in 14 colours and offering all the characteristics expected of a hard-wearing carpet for large premises.

In the range destined for use in work premises (ART), let us mention "Juno", a fine looped pile figured, also piece-dyed, carpet in a tip-sheared finish and a choice of 7 colours.

The "Kalypso" and "Larissa" qualities which have been added to the home-carpeting range are meeting with a favourable reception not only in Switzerland but also abroad. "Kalypso", a figured, sheared and space-dyed article 400 cm wide comes in 5 colours. As for "Larissa", an Acrilan[®] 960 g berber in 5 traditional colours (yarn-dyed), it has been specially designed to stand up to particularly hard wear in the home.

A new quality makes a successful entry among the tufted carpets produced by the Swiss Carpet Factory Ennenda — "Imperial-Trevira", a pure Trevira[®] article weighing about 1100 g, also dyed in the firm's own works. The sheared surface, the classical colours in interesting shaded effects, the soft pile and silken touch make this elegant carpet ideal for luxury apartments.

The collection of rustic berbers now includes a new mixed quality with a slightly frisé surface in wool and acryl (55:45) and two Woolmark articles, "Belos" and "Arkas", specially designed for elegant homes and use on stairs. This group also includes the lightly structured Woolmark articles with coarse burls, "Tunis", "Marrakesch", "Mogador" and "Dakar" as well as "Sahara", in a mixture of Acrilan[®] and wool (80:20). These carpets weigh from 1000 to 1500 g per square metre.

Several of the articles produced by the Swiss Carpet Factory Ennenda are coated with flame-resistant compact foam backing, satisfying the severe standards laid down by material testing institutes.

Notevole ampliamento dell'offerta

La Fabbrica svizzera tappeti di Ennenda propone oggi diverse novità interessanti che aumentano notevolmente l'attuale assortimento. È imminente il lancio di «Herakles», una qualità di Enka[®] e Perlon[®], dal peso di 870 g, proposta in 14 colori e tinta in pezza. Questo tappeto, che presenta un leggero disegno di struttura reps, riunisce tutte le proprietà di un articolo utilitario di elevata resistenza. Da rilevare nel settore «lavoro» (ART) la novità «Juno», un tappeto a lacci fini, disegnato, pure tinta in pezza, munito di appretto tip-sheared, con una tavolozza di 7 colori.

Le reazioni alle qualità «Kalypso» e «Larissa», entrambi destinate a completare il gruppo «casa», sono state positive non solo in Svizzera, ma pure sul mercato internazionale. «Kalypso», un prodotto disegnato, con leggera cimatura space-dyed, è offerto nella larghezza di 400 cm e in 5 colori, mentre «Larissa», un berbero di Acrilan[®], dal peso di 960 g, in 5 colori discreti (tintura di filato), è stato concepito specialmente per le superfici casalinghe fortemente frequentate.

L'offerta di articoli tufting presentata dalla Fabbrica svizzera tappeti di Ennenda include per la prima volta una qualità di puro Trevira[®], dal nome di «Imperial-Trevira»: si tratta di un tappeto dal peso di 1100 g, pure tinta nelle proprie tintorie. La superficie leggermente cimata, i colori classici discretamente sfumati, l'ottima reazione del velo al tocco e il carattere serico fanno di questo prodotto un tappeto della massima eleganza, ideale per la casa di classe.

All'assortimento dei berberi rustici si sono aggiunti una nuova qualità mista leggermente frisé, di lana (55%) e acrilica (45%), nonché i due articoli sigillo lana «Belos» e «Arkas», destinati in special modo alla casa elegante e adatti anche per scalinate. Lo stesso gruppo include inoltre le qualità sigillo lana con grossi bottoni e struttura leggera «Tunis», «Marrakesch», «Mogador» e «Dakar», nonché una qualità mista di Acrilan[®] (80%) e lana (20%), dal nome di «Sahara». Il peso degli articoli precitati varia tra 1000 e 1500 g/m².

Diverse qualità prodotte dalla Fabbrica svizzera tappeti di Ennenda sono munite di un rovescio di schiuma compatta con appretto antifiama e sono quindi ampiamente conformi ai più severi criteri degli istituti di controllo.

Intéressante extension de la collection

La Fabrique Suisse de Tapis d'Ennenda présente d'intéressantes nouveautés qui enrichissent notablement sa collection. C'est ainsi que va sortir «Herakles», un article Enka[®]-Perlon[®] de 870 g teint en pièces, offert en 14 coloris, à structure légèrement côtelée, qui réunit toutes les caractéristiques exigées d'un tapis pour grands immeubles, très résistant à l'usage. Dans l'assortiment destiné aux locaux de travail (ART), mentionnons «Juno», un tapis façonné à boucles fines, en exécution tip-sheared, également teint en pièces, dans un choix de 7 coloris.

Les qualités «Kalypso» et «Larissa», qui viennent enrichir l'assortiment destiné aux locaux d'habitation, éveillent un écho favorable non seulement en Suisse mais aussi sur le marché international. «Kalypso», un article façonné, rasé et teint en technique space dyeing, se fait en 5 coloris, en 400 cm de large. Quant à «Larissa», un berbere Acrilan[®] de 960 g en 5 coloris traditionnels (teinture en fils), il a été spécialement conçu pour résister à un usage intense dans les habitations.

Une nouvelle qualité fait un début remarqué parmi les tapis tuftés de la Fabrique Suisse de Tapis d'Ennenda: il s'agit d'«Imperial-Trevira», un article d'environ 1100 g en pur Trevira[®], aussi teint dans la maison. La surface rasée, les coloris classiques en tonalités harmonieusement étagées, le poil moirant légèrement tapis pour les et le toucher soyeux font de cet article un élégant tapis pour les appartements de haut standing.

A la collection de berbers rustiques sont venus s'adjoindre une nouvelle qualité mélangée à surface légèrement frisée en laine et acryl (55:45) et deux articles munis de la Woolmark, «Belos» et «Arkas», spécialement conçus pour les habitations raffinées et qui peuvent être posés sur les escaliers. On peut encore ranger dans ce groupe les articles légèrement structurés à gros fils munis aussi de la Woolmark «Tunis», «Marrakesch», «Mogador» et «Dakar» ainsi que «Sahara», en mélange Acrilan[®] et laine (80:20). Les poids de ces tapis vont de 1000 à 1500 g au mètre carré. De nombreux articles de la Fabrique Suisse de Tapis d'Ennenda sont munis de dos en mousse compacte à combustion lente; ils correspondent ainsi aux exigences sévères des instituts d'essai des matériaux.